



САОПШТЕЊЕ

FIRST RELEASE



Молимо кориснике да приликом употребе података обавезно наведу извор
Users are kindly requested to mention the data source

ГОДИНА/ YEAR XIV

САРАЈЕВО, 20.03.2020.

БРОЈ/ NUMBER 4

ГРАЂЕВИНАРСТВО *CONSTRUCTION*

ГРАЂЕВИНСКИ РАДОВИ У ИНОСТРАНСТВУ, ЧЕТВРТИ КВАРТАЛ 2019 *CONSTRUCTION WORKS ABROAD, FOURTH QUARTER 2019*

Вриједност нових наручби у четвртом кварталу 2019. године већа је за 8,3% у односу на исти период претходне године.

Вриједност извршених радова у четвртом кварталу 2019. године већа је за 7,0% у односу на исти квартал 2018. године.

Од укупне вриједности извршених радова у четвртом кварталу 2019. године 21,8% радова се односи на објекте високоградње, а 78,2% радова на објекте нискоградње.

Value of new orders in fourth quarter of 2019 increased by 8.3% compared to the same period of previous year.

Value of construction works done in fourth quarter of 2019 increased by 7.0% compared to the same quarter of 2018.

Out of total value of construction works done in the fourth quarter of 2019, 21.8% of works is related to Buildings and 78.2% on Civil engineering works.

T1. Индекси грађевинских радова у иностранству *T1. Construction works indices abroad*

Четврти квартал 2019/*Fourth quarter 2019*

| | <u>IV Q 2019</u> III Q 2019 | <u>IV Q 2019</u> IV Q 2018 | <u>IV Q 2019</u> Ø 2018 | |
|--|--------------------------------|-------------------------------|----------------------------|--|
| Вриједност нових наручби | 87,2 | 108,3 | 90,1 | <i>Value of new orders</i> |
| Вриједност извршених радова | 104,7 | 107,0 | 110,8 | <i>Value of performed construction works</i> |
| Просјечан број радника на градилиштима у | 100,2 | 109,1 | 114,5 | <i>Average number of workers employed on</i> |
| Остварени сати рада | 85,2 | 90,1 | 96,8 | <i>Hours worked</i> |

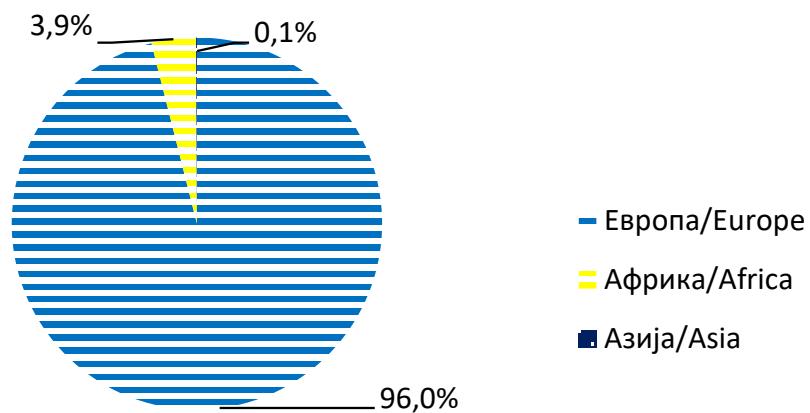
Т2. Вриједности нових наручби, извршених радова и просјечан број радника у иностранству, четврти квартал 2019. године

T.2. Value of new orders, performed construction works and average number of workers employed abroad, fourth quarter 2019

| IV Q 2019 | Вриједност нових наручби '000 KM <i>Value of new contracts '000 KM</i> | Вриједност извршених радова, '000 KM <i>Values of construction works done, '000 KM</i> | | | Просјечан број радника и одрађени сати рада <i>Average number of workers and hours worked on sites</i> | | | | |
|-------------------|---|---|-----------------------------------|--|---|--|---|--------------|---------------------|
| | | укупно <i>Total</i> | високо-градња <i>buildings</i> | ниско-градња <i>Civil engineering</i> | укупно <i>Total</i> | од тога / of that | укупно одрађени сати <i>Total of hours worked</i> | | |
| | | | | | | руководиоци и администрација <i>Managerial clerical personnel</i> | радници на градилиштима <i>Workers on building sites</i> | | |
| УКУПНО | 28.581 | 37.996 | 8.285 | 29.711 | 622 | 44 | 578 | 156.610 | TOTAL |
| ЕВРОПА | 28.342 | 36.496 | 8.285 | 28.211 | 592 | 36 | 556 | 150.640 | EUROPE |
| Аустрија | 1.300 | 1.300 | 1.300 | 0 | 5 | 1 | 4 | 1.150 | <i>Austria</i> |
| Црна Гора | 6.104 | 9.381 | 180 | 9.201 | 77 | 6 | 71 | 21.260 | <i>Montenegro</i> |
| Хрватска | 6.969 | 10.904 | 2.543 | 8.361 | 82 | 8 | 74 | 19.620 | <i>Croatia</i> |
| Исланд | 558 | 558 | 0 | 558 | 13 | 1 | 12 | 2.000 | <i>Iceland</i> |
| Италија | 40 | 40 | 40 | 0 | 12 | 2 | 10 | 2.850 | <i>Italia</i> |
| Њемачка | 861 | 2.938 | 934 | 2.004 | 202 | 3 | 199 | 48.570 | <i>Germany</i> |
| Словенија | 350 | 371 | 350 | 21 | 7 | 2 | 5 | 895 | <i>Slovenia</i> |
| Србија | 8.742 | 7.586 | 2.938 | 4.648 | 144 | 12 | 132 | 35.295 | <i>Serbia</i> |
| Шведска | 3.418 | 3.418 | 0 | 3.418 | 50 | 1 | 49 | 19.000 | <i>Sweden</i> |
| АЗИЈА | 31 | 31 | 0 | 31 | 1 | 0 | 1 | 0 | ASIA |
| Саудијска Арабија | 31 | 31 | 0 | 31 | 1 | 0 | 1 | 0 | <i>Saudi Arabia</i> |
| АФРИКА | 208 | 1.469 | 0 | 1.469 | 29 | 8 | 21 | 5.970 | AFRICA |
| Алжир | 0 | 204 | 0 | 204 | 8 | 2 | 6 | 1.740 | <i>Algerie</i> |
| Етиопија | 0 | 11 | 0 | 11 | 4 | 1 | 3 | 810 | <i>Ethiopia</i> |
| Либија | 0 | 555 | 0 | 555 | 15 | 4 | 11 | 2.940 | <i>Libya</i> |
| Руанда | 208 | 699 | 0 | 699 | 2 | 1 | 1 | 480 | <i>Rwanda</i> |

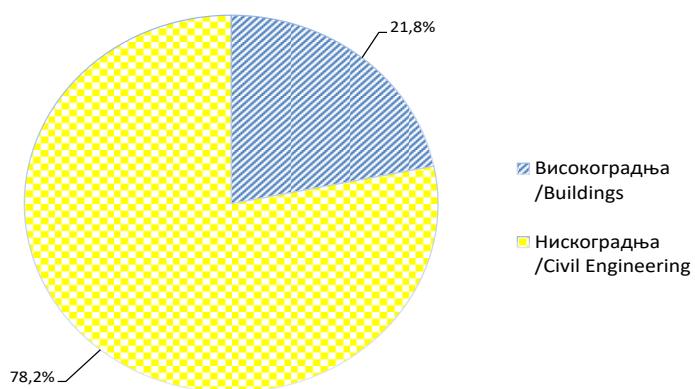
Г.1. ВРИЈЕДНОСТ ИЗВРШЕНИХ РАДОВА, ЧЕТВРТИ КВАРТАЛ 2019., % УЧЕШЋЕ

G.1. VALUE OF PERFORMED CONSTRUCTION WORKS, FOURTH QUARTER 2019, % SHARE



Г.2. ИЗВРШЕНИ ГРАЂЕВИНСКИ РАДОВИ У ИНОСТРАНСТВУ, ЧЕТВРТИ КВАРТАЛ 2019., % УЧЕШЋЕ

G.2. PERFORMED CONSTRUCTION WORKS ABROAD, FOURTH QUARTER 2019, % SHARE



МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

Кварталним извјештајем о грађевинским радовима у иностранству (К КПС ГРАЂ - 33) прикупљају се подаци о грађевинској дјелатности у иностранству.

Извјештајне јединице

Извјештајне јединице су предузећа регистрована у подручју Ф – Грађевинарство према КД БиХ 2010 која обављају грађевинске радове у иностранству као и предузећа која нису регистрована у грађевинарству, али имају јединицу у саставу која обавља грађевинске радове у иностранству.

Садржај саопштења

Подаци су подијељени по земљама извођења радова те према врсти грађевина (високоградња и нискоградња). Номинална вриједност извршених грађевинских радова у иностранству представља новчану вриједност која није дефлационирана, тј. није искључен утицај инфлације. Индекси вриједности радова су приказани као изворни индекси, без сезонског (СА) или календарског прилагођавања (WDA). С обзиром да се ради о истом периоду текуће и претходне године, ови индекси се могу посматрати као сезонски прилагођени.

Дефиниције

Вриједност извршених радова представља укупну вриједност радова које је извјештајна јединица (као главни извођач, подизвођач или кооперант) извршила у појединим земљама у посматраном кварталу са властитим или ангажованим радницима, без обзира на то јесу ли то стално запослени радници или не. Укључује се вриједност рада, уграђеног материјала и готових производа за уградњу, горива и енергије које је набавила извјештајна јединица, друге трошкове које је имала, а који су настали у вези с обављеним (завршеним) радовима, као и добит. Искључује се вриједност радова које су извршили њени подизвођачи или кооперанти.

Нове наруџбе су укупна вриједност закључених уговора у извјештајном кварталу о извођењу грађевинских радова у иностранству без обзира на то је ли уговор склопљен непосредно са иностраним инвеститором или са неким другим домаћим предузећем које је главни уговоратељ радова у односу на иностраног инвеститора.

Вриједности су прерачунате у КМ на основу паритета: 1 амерички долар (\$) = 1,70755 КМ (курсна листа број 256. Централне банке БиХ утврђена на дан 29.12.2018. године).

NOTES ON METHODOLOGY

Aim of the quarterly report on performed construction works abroad (K KPS GRAD-33) is to collect data on the value of construction activities performed abroad.

Reporting units

Reporting units are all enterprises registered in section F – Construction according to KD BiH 2010 performing construction works abroad as well as enterprises that are not registered in Construction, but they have a local unit that performing construction works abroad.

Content of press release

Data are listed by countries of performing construction works as well as breakdown by type of construction works on buildings and civil engineering. Nominal value of performed construction works abroad represents a monetary value not deflated, i.e. inflation impact is not excluded. Value indexes of construction works are shown as gross indexes, without seasonally (SA) or working day adjustment (WDA). Due to comparison of current and previous year periods, these indices can be considered as seasonal adjusted.

Definitions

Value of performed construction works represents the total value of works performed in specific countries by reporting unit (as main contractor, subcontractor or cooperator) in reporting quarter with own or hired workers, irrespective of whether they are full-time workers or not. The value of performed construction works comprises the value of works, building material used, finished products which are built in, fuel and energy purchased by reporting unit and all other incurred expenses in respect to performance of completed works, as well as profit. Value of performed construction works done by subcontractors or cooperators has been excluded.

New orders are the total value of signed contracts on carrying out of construction works abroad in the reporting quarter, irrespective of whether a contract is signed directly with a foreign investor or with other domestic company who is the main negotiator of construction works in regard to the foreign investor.

Values are calculated at the medium exchange rates of the Central Bank of BiH No. 256 of 29.12.2018. (1 USD = 1,70755 KM).

Издаје и штампа Агенција за статистику Босне и Херцеговине, 71000 Сарајево, Зелених беретки 26
Published and printed by the Agency for Statistics of the Bosnia and Herzegovina, 71000 Sarajevo, Zelenih beretki 26

Телефон/Phone: +387 (33) 911 911 · Телефакс/Telefax: +387 (33) 220 622
Електронска пошта/E-mail : bhas@bhas.gov.ba Интернетска страница/Web site: <http://www.bhas.ba>

Одговара директор др Велимир Јукић
Person responsible: PhD Velimir Jukić Director General

Саопштење припремили: Фахир Канлић, Анита Брковић и Џенита Бабић
Prepared by: Mr. Fahir Kanlić, Mrs. Anita Brković and Mrs. Dženita Babić

Подаци из овог саопштења објављују се и на интернету.
Data of First Release are also published on the internet.
